

ZMLUVA O POSKYTOVANÍ PRÁVNÝCH SLUŽIEB
CRZ: 00025/2014-ESPF-GR0001/14.00

uzatvorená v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona č. 586/2003 Z. z. o advokácii a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon)
v znení neskorších predpisov, v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o advokácii“) a § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“) medzi
(ďalej len „Zmluva“)

Slovenský pozemkový fond

v mene ktorého koná: Ing. Gabriela Matečná – generálna riaditeľka
Ing. Róbert Poloni – námestník generálnej riaditeľky
so sídlom: Búdková 36, 817 15 Bratislava
IČO: 17 335 345
DIČ: 2021007021
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Číslo účtu: 7000001638/8180
Zapísaný: v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
oddiel Po, vložka číslo: 35/B

(ďalej len „**Verejný obstarávateľ**“ alebo „**Klient**“)

a

Advokátska kancelária ECKER-KÁN & PARTNERS, s.r.o.

v mene ktorej koná: JUDr. Matej Kán, konateľ
so sídlom: Námestie Martina Benku 9, 811 07 Bratislava
IČO: 35 886 625
DIČ: 2021844418
Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.
Číslo účtu: 2621735009/1100
Zapísaný: v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I,
oddiel Sro, vložka číslo: 31798/B

(ďalej len „**Advokát**“)

(Advokát a Verejný obstarávateľ spoločne ďalej len „**Zmluvné strany**“)

Článok 1

Úvodné ustanovenia

- 1.1 Táto Zmluva sa uzatvára na základe výsledku rokovacieho konania so zverejnením uverejneného vo Vestníku verejného obstarávania č. 168/2013 zo dňa 28.08.2013 pod značkou 14759-MRS pod názvom „Právne poradenstvo a zastupovanie“.
- 1.2 Výsledkom verejného obstarávania na predmet zákazky „Právne poradenstvo a zastupovanie“ špecifikovaného v bode 1.1 (ďalej len „Verejné obstarávanie“) je výber úspešného uchádzača - Advokáta, s ktorým bude uzatvorená táto Zmluva.

Článok 2

Predmet zmluvy

- 2.1 Predmetom tejto Zmluvy je:
 - 2.1.1 záväzok Advokáta na základe Objednávky Klienta poskytovať pre Klienta právne služby v rozsahu uvedenom v bode 2.2 tejto Zmluvy za podmienok uvedených v tejto Zmluve a
 - 2.1.2 záväzok Klienta za poskytnuté právne služby zaplatiť Advokátovi odmenu dohodnutú v čl. 4 tejto Zmluvy.
- 2.2 Rozsah právnych služieb poskytovaných Advokátom podľa bodu 2.1.1 tejto Zmluvy predstavuje najmä:
 - 2.2.1 Sporová agenda:
 - a) správa, mimosúdne a súdne vymáhanie bežných pohľadávok verejného obstarávateľa po lehote splatnosti, vzniknutých zo záväzkových právnych vzťahov;
 - b) právne poradenstvo a zastupovanie verejného obstarávateľa v občiansko-právnych a obchodno-právnych súdnych sporoch pred všeobecnými súdmi; rozsah požadovaných právnych služieb zahŕňa komplexné zastupovanie vo všetkých stupňoch civilného súdneho konania, vrátane konaní o mimoriadnych opravných prostriedkoch (dovolenie konanie, konanie o mimoriadnom dovolaní, konanie o povolení obnovy konania);
 - c) právne poradenstvo a zastupovanie verejného obstarávateľa ako oprávneného alebo povinného v exekučnom konaní;
 - d) právne poradenstvo a zastupovanie verejného obstarávateľa pred všeobecnými súdmi v rámci správneho súdnictva podľa piatej časti zákona č. 99/1963 Zb. Občiansky súdny poriadok v znení neskorších predpisov;
 - e) právne poradenstvo a zastupovanie verejného obstarávateľa pred Ústavným súdom Slovenskej republiky;

- f) právne poradenstvo a zastupovanie verejného obstarávateľa v rozhodcovskom konaní;
- g) právne poradenstvo a zastupovanie verejného obstarávateľa ako veriteľa v konkurznom, reštrukturalizačnom konaní a/alebo v likvidácii právnických osôb, ako aj v súdnych a iných konaniach vyvolaných konkurzom, reštrukturalizáciou alebo likvidáciou;
- h) právne poradenstvo a zastupovanie verejného obstarávateľa v iných ako súdnych konaniach (najmä správnych konaniach) vedených pred správnymi a inými orgánmi;
- i) právne poradenstvo a zastupovanie verejného obstarávateľa v trestnom konaní pred orgánmi činnými v trestnom konaní a súdmi, najmä príprava trestných oznámení a zastupovanie verejného obstarávateľa v postavení poškodeného; (ďalej len „**Sporová agenda**“)

2.2.2 Nesporová agenda:

- a) právne poradenstvo vo veciach týkajúcich sa správy a nakladania s majetkom štátu;
 - b) príprava, vypracovanie a pripomienkovanie zmlúv, zmluvných dodatkov a súvisiacej dokumentácie;
 - c) právna podpora verejného obstarávateľa pri rokovaniach a pracovných stretnutiach s tretími osobami;
 - d) právna podpora verejného obstarávateľa pri kontrolách realizovaných v zmysle verejnoprávnych predpisov, najmä Najvyšším kontrolným úradom Slovenskej republiky, Úradom pre verejné obstarávanie, Úradom vlády Slovenskej republiky;
 - e) právne poradenstvo v procese verejného obstarávania, vrátane prípravy a pripomienkovania súťažných podkladov a súvisiacej dokumentácie;
 - f) právne poradenstvo pri tvorbe legislatívy, najmä príprava a vypracovanie návrhov všeobecne záväzných právnych predpisov a súvisiacich dokumentov;
 - g) všeobecné právne poradenstvo vyplývajúce z aktuálnych potrieb verejného obstarávateľa.
- (ďalej len „**Nesporová agenda**“)

(vyššie uvedené právne služby ďalej iba „**Právne služby**“)

- 2.3 Advokát bude pre Klienta Právne služby poskytovať osobne, v prípade obchodnej spoločnosti prostredníctvom advokátov, ktorí sú jej štatutárnymi zástupcami, prostredníctvom vlastných advokátskych koncipientov alebo advokátov, s ktorými Advokát spolupracuje na základe zmluvného vzťahu, t.j. partnerov Advokáta. Advokát je oprávnený v jednotlivých prípadoch použiť na plnenie povinností podľa tejto Zmluvy externých advokátov, iba za predpokladu, že Klient vyslovil súhlas s použitím externého advokáta.

Článok 3 Objednávka

- 3.1 Jednotlivé Právne služby budú poskytované na základe písomnej objednávky Právnych služieb Klienta (ďalej len „**Objednávka**“) zaslanej prostredníctvom elektronickej pošty na kontaktnú adresu Advokáta uvedenú v bode 7.3 tejto Zmluvy s funkciou vyžiadania potvrdenia o doručení.
- 3.2 Objednávka musí obsahovať najmä špecifikáciu požadovaných Právnych služieb, označenie kategórie požadovaných Právnych služieb odkazom na niektorý z bodov 2.2.1 a/alebo 2.2.2 tejto Zmluvy, termín splnenia požadovaných Právnych služieb, označenie formy odmeny za poskytnuté právne služby odkazom na bod/body 4.5, 4.6, 4.7 tejto Zmluvy, ďalšie dojednania zásad vzájomnej spolupráce, ak si to poskytnutie konkrétnych Právnych služieb vyžaduje.
- 3.3 Advokát sa zaväzuje bezodkladne po prijatí Objednávky potvrdiť jej doručenie Klientovi a v lehote najneskôr do lehoty uvedenej v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy, Návrh na plnenie kritérií, Kritérium č. 3, podkritérium č. 1 od doručenia Objednávky, túto písomne prostredníctvom elektronickej pošty zaslanej na kontaktnú adresu Klienta uvedenú v bode 7.3 tejto Zmluvy potvrdiť alebo oznámiť Klientovi výhrady k obsahu Objednávky.
- 3.4 Potvrdením Objednávky spôsobom podľa bodu 3.3 tejto Zmluvy sa Objednávka považuje za záväzne prijatú a Advokát je povinný objednané Právne služby pre Klienta poskytnúť riadne a v požadovanom termíne alebo v termíne vyplývajúcom zo všeobecne záväzných právnych predpisov. Po potvrdení Objednávky každá Zmluvná strana najneskôr do 5 pracovných dní doručí druhej Zmluvnej strane jeden rovnopis Objednávky opatrenej podpisom jej oprávneného zástupcu. Potvrdená Objednávka sa stáva neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy.
- 3.5 Ak má Advokát výhrady k obsahu Objednávky, je povinný spôsobom a v lehote podľa bodu 3.3 tejto Zmluvy Klientovi oznámiť svoje výhrady, tieto náležite odôvodniť a navrhnúť Klientovi nové alternatívne znenie Objednávky. V prípade, ak Klient navrhované zmeny Objednávky akceptuje, je oprávnený, nie však povinný zaslať Advokátovi novú Objednávku v znení zohľadňujúcom výhrady Advokáta. Pre novú Objednávku platí postup podľa predchádzajúcich bodov tohto článku rovnako.
- 3.6 Ak je predmetom požadovaných Právnych služieb zastupovanie v konaní pred súdom alebo iným orgánom, je Klient povinný po prijatí potvrdenia Objednávky vystaviť Advokátovi plnomocenstvo nevyhnutné na riadne zastupovanie v konaní.

Článok 4

Odmena advokáta

- 4.1 Zmluvné strany sa dohodli, že Advokát má za poskytovanie Právnych služieb nárok na zaplatenie kombinácie hodinovej a tarifnej odmeny stanovenej v súlade s vyhláškou Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky č. 655/2004 Z. z. o odmenách a náhradách advokátov za poskytovanie právnych služieb v znení neskorších predpisov (ďalej len „**Vyhláška**“) ak z ustanovenia tejto Zmluvy nevyplýva iné. Okrem vyššie uvedeného má Advokát za poskytovanie Právnych služieb podľa bodu 2.2.1, písm. b) tejto Zmluvy aj nárok na zaplatenie podielovej odmeny za podmienok podľa bodu 4.7 tejto Zmluvy.
- 4.2 V odmene podľa bodu 4.1 tejto Zmluvy sú zahrnuté aj náhrada cestovného, náhrada za stratu času, náhrada výdavkov na miestne telekomunikačné výdavky a miestne prepravné, ktoré Advokátovi vznikli v súvislosti s poskytovaním Právnych služieb podľa tejto Zmluvy.
- 4.3 Okrem odmeny podľa bodu 4.1 tejto Zmluvy má Advokát nárok na náhradu súdnych a správnych poplatkov, náhradu výdavkov za preklady, odpisy a kópie, ktoré účelne a preukázateľne vynaložil v súvislosti s poskytovaním objednaných Právnych služieb.
- 4.4 Hotové výdavky Klient uhradí Advokátovi po ich špecifikácii na základe faktúry vystavenej Advokátom alebo oproti inému potvrdeniu o ich vynaložení. Súdny poplatok uhradí Klient na výzvu súdu na účet súdu.
- 4.5 Advokát má za poskytovanie Právnych služieb nárok na zaplatenie hodinovej odmeny podľa ustanovenia § 3 Vyhlášky vo výške uvedenej v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy, Návrh na plnenie kritérií, Kritérium č. 1, I. Podkritérium č. 1. Nárok na zaplatenie hodinovej odmeny vznikne Advokátovi dňom poskytnutia Právnej služby v rozsahu počtu hodín potrebných na poskytnutie Právnej služby. Advokát bude Klientovi hodinovú odmenu fakturovať na mesačnej báze.
- 4.6 Advokát má za poskytovanie Právnych služieb nárok na zaplatenie tarifnej odmeny podľa ustanovenia § 9 a nasl. Vyhlášky vo výške vypočítanej na základe Prílohy č. 1 tejto Zmluvy, Návrh na plnenie kritérií, Kritérium č. 1
 - a) II. Podkritérium č. 2 ak ide o Sporovú agendu podľa bodu 2.2.1 tejto Zmluvy,
 - b) III. Podkritérium č. 3 ak ide o Nesporovú agendu podľa bodu 2.2.2 tejto Zmluvy.

Nárok na zaplatenie tarifnej odmeny vznikne Advokátovi dňom uskutočnenia úkonu právnej služby, ktorý je možné účtovať na základe ustanovenia §§ 13a, 14 Vyhlášky. Tarifná odmena za každý jednotlivý úkon právnej služby sa zníži o celkovú sumu hodinovej odmeny, na ktorej zaplatenie Advokátovi vznikol nárok v súvislosti s uskutočnením toho úkonu právnej služby, za ktorý sa má tarifná odmena zaplatiť. Ak predmetom súdneho konania nie je peňažná suma,

avšak je možné oceniť hodnotu veci alebo práva, ktorá je predmetom súdneho konania, hodnota veci alebo práva bude pre účely výpočtu tarifnej odmeny určená Advokátom na základe znaleckého alebo odborného posudku ku dňu vzniku nároku na zaplatenie tarifnej odmeny, pričom náklady na vypracovanie znaleckého alebo odborného posudku sa započítajú proti tarifnej odmene.

- 4.7 Advokát má za poskytovanie Právnych služieb podľa bodu 2.2.1, písm. b) tejto Zmluvy nárok na zaplatenie podielovej odmeny podľa ustanovenia § 7 a nasl. Vyhlášky vo výške uvedenej v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy, Návrh na plnenie kritérií, Kritérium č. 3, Podkritérium č. 2¹ z celkovej priznanej alebo ušetrenej sumy, a to iba v prípade, ak pre Klienta v konaní dosiahol aspoň čiastkový úspech vo veci. Nárok na zaplatenie podielovej odmeny vznikne Advokátovi dňom právoplatnosti meritórneho rozhodnutia, vydaného počas účinnosti tejto Zmluvy ktoré zakladá aspoň čiastkový úspech Klienta vo veci, ak sa Zmluvné strany nedohodli inak. Ak podmienky na zaplatenie podielovej odmeny nastanú po tom ako bola táto Zmluva ukončená, má Advokát nárok na zaplatenie podielovej odmeny aj po skončení tejto Zmluvy iba ak k vydaniu meritórneho rozhodnutia súdu priaznivého pre Klienta došlo preukázateľne zásluhou Advokáta. Opakovaný vznik nároku na zaplatenie podielovej odmeny v tej istej veci je vylúčený. Výška podielovej odmeny v prípade zastupovania Klienta v konaniach, v ktorých Klient vystupuje na strane žalobcu bude vypočítaná z celkovej priznanej sumy. Za celkovú priznanú sumu pre účely výpočtu podielovej odmeny sa považuje súčet všetkých súm, ktoré súd Klientovi svojim rozhodnutím priznal. Výška podielovej odmeny v prípade zastupovania Klienta v konaniach, v ktorých Klient vystupuje na strane žalovaného bude vypočítaná z celkovej ušetrenej sumy. Za celkovú ušetrenú sumu pre účely výpočtu podielovej odmeny sa považuje matematický rozdiel medzi sumou (výlučne istina s príslušenstvom), ktorej zaplatenie si žalobca proti Klientovi v súdnom konaní uplatňuje a sumou, ktorú je Klient povinný na základe rozhodnutia súdu zaplatiť. Ak súd žalobu proti Klientovi zamietne v celom rozsahu, považuje sa za ušetrenú sumu pre účely výpočtu podielovej odmeny celá žalobcom uplatňovaná istina s príslušenstvom. Ak predmetom súdneho konania nie je peňažná suma, avšak je možné oceniť hodnotu veci alebo práva, ktorá je predmetom súdneho konania, hodnota veci alebo práva bude pre účely výpočtu podielovej odmeny určená Advokátom na základe znaleckého alebo odborného posudku ku dňu vzniku nároku na zaplatenie podielovej odmeny, pričom náklady na vypracovanie znaleckého alebo odborného posudku sa započítajú

¹ Podielová odmena bude vypočítaná ako matematický rozdiel medzi maximálnou výškou podielovej odmeny v zmysle ustanovenia § 7 ods. 2 Vyhlášky, t.j. 20 % a matematickým násobkom maximálnej výšky podielovej odmeny v zmysle ustanovenia § 7 ods. 2 Vyhlášky, t.j. 20 % a výšky finančnej úspory v % uvedenej v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy, Návrh na plnenie kritérií, Kritérium č. 3, Podkritérium č. 2

proti podielovej odmene. V prípade vzniku nároku Advokáta na zaplatenie podielovej odmeny sa podielová odmena zníži o celkovú sumu tarifnej odmeny už zaplatenej Advokátovi za úkony právnej služby v tom konaní, za ktorého zastupovanie sa má podielová odmena zaplatiť.

- 4.8 Zmluvné strany sa dohodli, že odmena bude splatná v lehote 30 dní odo dňa doručenia faktúry Klientovi. Odmena sa považuje za uhradenú dňom odpísania peňažných prostriedkov z účtu Klienta v prospech účtu Advokáta. Advokát je oprávnený vystaviť faktúru najskôr prvý deň mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom Advokátovi vznikol nárok na zaplatenie odmeny, ak sa Zmluvné strany nedohodli inak. Neoddeliteľnou prílohou vystavenej faktúry bude vecná a časová špecifikácia poskytnutých Právnych služieb.
- 4.9 Vo výške odmeny nie je zahrnutá daň z pridanej hodnoty v zákonom stanovenej výške.
- 4.10 Faktúra musí mať všetky náležitosti stanovené príslušnými právnymi predpismi (ďalej len „**správne vystavená faktúra**“). V prípade, že faktúra nebude obsahovať predpísané náležitosti, resp. budú v nej uvedené nesprávne, alebo neúplné údaje (ďalej len „**nesprávne vystavená faktúra**“), je Klient oprávnený nesprávne vystavenú faktúru vrátiť. Od doručenia opravenej alebo novej faktúry plynie nová 30 dňová lehota splatnosti od jej doručenia Klientovi. Klient je povinný správne vystavenú faktúru prevziať a prevzatie správne vystavenej faktúry písomne potvrdiť. Advokát je oprávnený zasielať faktúry aj doporučenou poštou, tým však nie je dotknuté oprávnenie Klienta vrátiť nesprávne vystavenú faktúru. Klient je povinný doručení a správne vystavenú faktúru prezrieť a skontrolovať do dňa splatnosti faktúry. Akékoľvek výhrady alebo nedostatky k fakturovanej čiastke v správne vystavenej faktúre je Klient povinný uviesť Advokátovi ústne alebo písomne a odôvodniť do 10 pracovných dní od doručenia faktúry a originál faktúry je povinný Advokátovi v tej istej lehote vrátiť.
- 4.11 Zmluvné strany sa dohodli, že trovy právneho zastúpenia, ktorých náhrada bola Klientovi priznaná v súvislosti so zastupovaním Klienta v súdnych a iných konaniach Advokátom, patria Klientovi.

Článok 5

Podmienky poskytovania Právnych Služieb

- 5.1 V súlade so Zákomom o advokácii sa Zmluvné strany dohodli na nasledujúcich základných podmienkach poskytovania Právnych Služieb:
- 5.1.1 Vzťah Klienta a Advokáta sa zakladá na vzájomnej dôvere. Pri poskytovaní Právnych Služieb bude Advokát konať v dobrej viere, s náležitou odbornou starostlivosťou, čestne, svedomito, hospodárne a v súlade so záujmami Klienta, o ktorých Advokát vie alebo musí vedieť;

- 5.1.2 Rozsah Právnych Služieb poskytovaných Advokátom sa bude odvíjať od pokynov zo strany Klienta, tejto Zmluvy a Objednávky;
- 5.1.3 Klient je oprávnený počas platnosti tejto Zmluvy zadávať Advokátovi pokyny súvisiace s poskytovaním Právnych Služieb podľa Zmluvy. Advokát je povinný bezodkladne písomne upozorniť Klienta na vecnú nesprávnosť jeho pokynov alebo na také pokyny, ktoré bránia naplniť účel Zmluvy. Advokát je povinný postupovať podľa pokynov Klienta podľa predchádzajúcej vety len vtedy, ak Klient aj po upozornení Advokáta na svojich pokynoch naďalej trvá. Advokát nie je povinný postupovať podľa pokynov Klienta, ak by tieto pokyny boli v rozpore s právnym poriadkom Slovenskej republiky. Advokát o pokynoch uvedených v predchádzajúcej vete včas písomne informuje Klienta a Zmluvné strany budú v dobrej viere rokovať o vyriešení takejto otázky;
- 5.1.4 Klient berie na vedomie, že Advokát je oprávnený poskytovať Právne Služby iba podľa právneho poriadku Slovenskej republiky, za súčasť ktorého sa považujú aj vo veci aplikovateľné právne akty a iné pramene práva Európskej únie, vrátane rozhodnutí orgánov Európskej únie. Advokát je zodpovedný za poskytovanie Právnych Služieb podľa Zmluvy. Klient taktiež berie na vedomie, že Advokát v konkrétnom prípade poskytuje Právne Služby zamerané na právnu stránku veci podľa právneho poriadku Slovenskej republiky, a že nie je kvalifikovaný poskytovať Právne Služby podľa cudzieho práva, daňové poradenstvo ani posudzovať daňové, účtovné a iné obchodné dopady konkrétnych prípadov Klienta. V týchto prípadoch Advokát výslovne upozorní Klienta, že je potrebné konzultovať s daňovým, účtovným a/alebo iným profesionálnym poradcom, s ktorými v prípade potreby na žiadosť Klienta bude Advokát spolupracovať,
- 5.1.5 V súvislosti s poskytovaním Právnych Služieb Klient poskytne Advokátovi najmä úplné a správne informácie, dokumenty, listiny, podklady, plné moci ako aj inú súčinnosť, ktorá je potrebná pre riadne plnenie záväzkov Advokáta zo Zmluvy. Advokát nie je povinný overovať pravdivosť, úplnosť informácií, dokumentov, listín a/alebo iných podkladov, ktoré mu poskytne Klient, pokiaľ Klientom o to nebude výslovne požiadaný,
- 5.1.6 Advokát nezodpovedá za omeškanie pri poskytovaní Právnych Služieb, ak toto omeškanie bude spôsobené tým, že Advokát napriek urgenciám nedostane od Klienta alebo iných odborných poradcov Klienta informáciu alebo súčinnosť, ktoré sú nevyhnutne potrebné na poskytovanie Právnych Služieb a ktorú si nemôže obstaráť z iného zdroja;
- 5.1.7 Právne Služby budú poskytované v úzkej súčinnosti medzi Zmluvnými stranami. Zmluvné strany sa zaväzujú navzájom sa informovať o akejkolvek záležitosti a/alebo skutočnosti, ktorá je, alebo o ktorej by Zmluvné strany mali vedieť, že je relevantná vo vzťahu k poskytovaným Právnym Službám;

- 5.1.8 Právne Služby môžu byť poskytované v spolupráci so subdodávateľmi Advokáta (najmä tlmočníci, prekladatelia, finanční poradcovia, daňoví poradcovia, advokáti, ktorí s Advokátom spolupracujú). Za výber a odbornú spôsobilosť týchto subdodávateľov plne zodpovedá Advokát.
- 5.1.9 Znalecké posudky, geometrické plány, prípadne iné technické podklady potrebné pre poskytovanie Právnych služieb zabezpečí Klient na základe písomnej žiadosti Advokáta. V písomnej žiadosti je Advokát povinný zdôvodniť účelnosť požadovanej služby.
- 5.1.10 Právne Služby budú poskytované v slovenskom jazyku prípadne tam, kde je to vyžadované z povahy veci, aj v anglickom jazyku.
- 5.2 Advokát sa zaväzuje poskytovať Právne služby v čase dohodnutom v potvrdenej Objednávke, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy.
- 5.3 Advokát sa zaväzuje zachovávať mlčanlivosť o všetkých informáciách a/alebo skutočnostiach týkajúcich sa Klienta a jeho činnosti, ktoré Klient sprístupní Advokátovi pri poskytovaní Právnych Služieb (ďalej len „**Dôverné informácie**“). Advokát sa zaväzuje, že použije Dôverné informácie výhradne na účely poskytovania Právnych Služieb v zmysle Zmluvy. Advokát nesprístupní Dôverné informácie žiadnej tretej osobe okrem informácií poskytnutých subdodávateľom podľa bodu 5.1.8 tejto Zmluvy na účely vykonania subdodávky služieb pre Advokáta v miere nevyhnutnej na poskytnutie takýchto subdodávok, pričom subdodávatelia Advokáta budú povinní zachovávať mlčanlivosť ohľadom poskytnutých Dôverných informácií v rovnakom rozsahu ako Advokát podľa Zmluvy.
- 5.4 Advokát nesie zodpovednosť za Klientom zverené rovnopisy listín a/alebo dokumentov, ktoré je povinný na výzvu Klienta vrátiť. Po ukončení poskytovania konkrétnych Právnych služieb je Advokát povinný do 1 kalendárneho mesiaca tieto odovzdať Klientovi za účelom ich odovzdania do registratúrneho strediska Klienta.

Článok 6

Zodpovednosť a sankcie

- 6.1. Advokát zodpovedá Klientovi za škodu spôsobenú v súvislosti s výkonom advokácie pri poskytovaní Právnych Služieb. Advokát Klientovi prehlasuje, že je v súlade so Zákonom o advokácii poistený pre prípad zodpovednosti za škodu spôsobenú výkonom advokácie do výšky 1.500.000 EUR.
- 6.2. Advokát nezodpovedá za škodu, ktorá vznikla Klientovi v dôsledku poskytnutia nepravdivej, zavádzajúcej alebo neúplnej informácie, dokumentov alebo akýchkoľvek iných podkladov poskytnutých Klientom Advokátovi.
- 6.3. V prípade porušenia ktorejkoľvek povinnosti vyplývajúcej z tejto Zmluvy je Advokát povinný zaplatiť Klientovi zmluvnú pokutu vo výške 2,5 % z

minimálnej predpokladanej hodnoty zákazky vo Verejnom obstarávaní za každé jedno porušenie povinnosti.

- 6.4. V prípade porušenia povinnosti Advokáta poskytnúť Právne služby v dohodnutom termíne alebo v termíne vyplývajúcom zo všeobecne záväzných právnych predpisov, je Advokát povinný zaplatiť Klientovi úrok z omeškania vo výške 0,05 % z minimálnej predpokladanej hodnoty zákazky vo Verejnom obstarávaní za každý začatý deň omeškania. Klient je oprávnený započítať úrok z omeškania proti Odmene alebo jej časti.
- 6.5. V prípade omeškania Klienta so zaplatením faktúry Advokátovi je Advokát oprávnený od Klienta požadovať za každý začatý deň omeškania až do zaplatenia úrok z omeškania vo výške 0,05% z dlžnej čiastky, s ktorou je Klient v omeškaní.
- 6.6. Zaplatením zmluvnej pokuty nezaniká právo Klienta popri zmluvnej pokute požadovať od Advokáta zaplatenie náhrady škody, a to aj v rozsahu prevyšujúcom zmluvnú pokutu.

Článok 7

Komunikácia

- 7.1 Jazyk tejto Zmluvy a celej písomnej komunikácie medzi Klientom a Advokátom a tretími osobami je slovenský jazyk.
- 7.2 Komunikácia medzi Klientom a Advokátom sa uskutočňuje písomne alebo e-mailom. Pri komunikácii podľa tejto Zmluvy Zmluvné strany používajú poštové a e-mailové adresy uvedené v bode 7.3 tejto Zmluvy.
- 7.3 Kontaktné adresy pre písomnú komunikáciu:

Za Klienta:

Názov: Slovenský pozemkový fond
Sídlo: Búdková 36, 817 15 Bratislava
Kontaktná osoba: JUDr. Viera Pažická
Telefón: 0918875240
Fax: 02/20941310
E-mail: pazicka@pozfond.sk

Za Advokáta:

Názov: Advokátska kancelária ECKER – KÁN & PARTNERS,
s.r.o.
Sídlo: Námestie Martina Benku 9, 811 07 Bratislava
Kontaktná osoba: JUDr. Matej Kán

Telefón: 0918 714 743
Fax: +4212 502 029 14
E-mail: m.kan@ecker-kan.sk
Internetová adresa (URL): www.ecker-kan.sk

Článok 8

Trvanie Zmluvy a jej predčasné ukončenie

- 8.1 Zmluva je uzavretá na dobu realizácie predmetu tejto Zmluvy, najdlhšie na dobu 48 mesiacov odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy.
- 8.2 Táto Zmluva môže byť predčasne ukončená len
 - 8.2.1 písomnou dohodou Zmluvných strán ku dňu uvedenému v takejto dohode
 - 8.2.2 odstúpením od Zmluvy podľa bodov 8.3 až 8.5 tejto Zmluvy
 - 8.2.3 zánikom Klienta alebo Advokáta bez právneho nástupcu
 - 8.2.4 výpoveďou.
- 8.3 Zmluvné strany sú oprávnené odstúpiť od tejto Zmluvy len na základe dôvodov uvedených v bodoch 8.4 a 8.5 tejto Zmluvy. Odstúpenie Zmluvnej strany nadobúda účinnosť uplynutím jedného kalendárneho mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bolo oznámenie o odstúpení od tejto Zmluvy doručené druhej Zmluvnej strane.
- 8.4 Pred uplynutím doby, na ktorú bola táto Zmluva uzatvorená môže Advokát odstúpiť od tejto Zmluvy podľa ustanovenia § 22 Zákona o advokácii a ustanovení § 345 a nasl. Obchodného zákonníka.
- 8.5 Pred uplynutím doby, na ktorú bola táto Zmluva uzatvorená môže Klient odstúpiť od tejto Zmluvy v zmysle ustanovení § 345 a nasl. Obchodného zákonníka.
- 8.6 Zmluvné strany sú oprávnené vypovedať túto Zmluvu bez uvedenia dôvodu doručením písomnej výpovede druhej zmluvnej strane. Výpovedná lehota je dva mesiace a začína plynúť v prvý deň kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.
- 8.7 Zánikom účinnosti tejto Zmluvy a odvolaním plnomocenstva na zastupovanie v konaní nezaniká povinnosť Advokáta oznámiť Klientovi bez zbytočného odkladu úkony, ktoré je potrebné vykonať za účelom zabránenia vzniku škody Klientovi.
- 8.8 Advokát sa zaväzuje po ukončení Zmluvy vrátiť Klientovi všetky dokumenty, ktoré mu Klient za účelom poskytovania Právnych služieb zveril a zaväzuje sa nevyužiť vo svoj prospech alebo v prospech tretej osoby žiadne informácie, ktoré od Klienta počas poskytovania Právnych služieb získal.

Článok 9

Záverečné ustanovenia

- 9.1 Zmluva predstavuje úplnú dohodu medzi Zmluvnými stranami o predmete špecifikovanom v Zmluve a nahrádza akékoľvek predchádzajúce dohody medzi Zmluvnými stranami. Zmeny Zmluvy možno vykonať len na základe písomnej dohody Zmluvných strán.
- 9.2 Zmluva je vyhotovená v 4 (štyroch) rovnopisoch, z ktorých 3 (tri) vyhotovenia obdrží Klient a 1 (jedno) vyhotovenie obdrží Advokát.
- 9.3 Všetka komunikácia ohľadom Zmluvy musí byť písomná, doručovaná na adresu uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy, príp. inú adresu vopred písomne oznámenú druhej Zmluvnej strane.
- 9.4 Zmluvné strany sa dohodli, že právne vzťahy, práva a povinnosti založené Zmluvou sa riadia právnym poriadkom Slovenskej republiky a to najmä Obchodným zákonníkom a zákonom o advokácii.
- 9.5 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu obidvoma Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po jej zverejnení.
- 9.6 Zmluvné strany vyhlasujú, že si Zmluvu riadne prečítali, jej obsahu porozumeli a táto plne zodpovedá ich skutočnej vôli, ktorú prejavili slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, bez omylu, bez časového tlaku, nie v tiesni alebo za jednostranne nápadne nevýhodných podmienok, na znak čoho ju podpísali.

Za Verejného obstarávateľa:

Za Advokáta:

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

.....
Ing. Gabriela Matečná
generálna riaditeľka

.....
JUDr. Matej Kán
konateľ

.....
Ing. Róbert Poloni
námestník generálnej riaditeľky

Príloha č. 1 – Návrh na plnenie kritérií

NÁVRH NA PLNENIE KRITÉRIÍ

Kritérium č. 1 – Cena:**I. Podkritérium č. 1 - Celkový súčet maximálnych jednotkových cien za predmet zákazky vyjadrený v EUR bez DPH**

Číslo položky	Položka	Jednotka	Maximálna jednotková cena v EUR bez DPH	Sadzb a DPH v %	Výška DPH v EUR	Maximálna jednotková cena V EUR s DPH
1	Poskytovanie poradenstva v oblasti právnych služieb - Sporová agenda	osoba/hodina	79	20	15,80	94,80
2	Poskytovanie poradenstva v oblasti právnych služieb - Nesporová agenda	osoba/hodina	79	20	15,80	94,80
	Celkový súčet maximálnych jednotkových cien		158			189,60

II. Podkritérium č. 2 – Tarifná odmena v Sporovej agende

Číslo podkritéria	Podkritérium	Vlastný návrh plnenia podkritérií uchádzačom
2.	Výška tarifnej odmeny za jeden úkon právnej služby vyjadrená ako % z tarifnej odmeny vypočítanej na základe vyhlášky ² za poskytovanie poradenstva v oblasti právnych služieb - Sporová agenda.	80

III. Podkritérium č. 3 – Tarifná odmena v Nesporovej agende

3.	Výška tarifnej odmeny za jeden úkon právnej služby vyjadrená ako % z tarifnej odmeny vypočítanej na základe vyhlášky ¹ za poskytovanie poradenstva v oblasti právnych služieb - Nesporová agenda.	80
----	--	----

Kritérium č. 3 – Funkčné charakteristiky:

Číslo podkritéria kritéria č. 3	Názov kritéria	Jednotka	Návrh na plnenie kritéria ³
1.	Schopnosť poskytovateľa reagovať/ začať poskytovať požadovanú službu od zadania objednávky verejného obstarávateľa, vyjadrená v hodinách	hodina	1
2.	Úspora na podielovej odmene v % z maximálnej	percento	45

² V zmysle Vyhlášky Ministerstva spravodlivosti SR č. 655/2004 Z.z.

³ Doplnené návrhy na plnenie kritérií musia byť v súlade s dokladmi a dokumentmi predloženými uchádzačom v jeho žiadosti o účasť preukazujúcimi splnenie podmienok účasti

	výšky podielovej odmeny ⁴ za poskytovanie poradenstva v oblasti právnych služieb.		
--	--	--	--

⁴ V zmysle § 7 ods. 2 Vyhlášky Ministerstva spravodlivosti SR č. 655/2004 Z.z.